

RESIGNEMONOS

Horas no más faltan ya para que el país pueda conocer y juzgar la obra de Lineros, que va a ser plantada en virtud de decreto que ayer firmó Su Magestad. A pesar de la reserva guardada, son ya del dominio público sus líneas generales; pero ni nos consideramos con los conocimientos necesarios para criticarla, ni de tenerlos habríamos de perder el tiempo en semejante labor, pues no es aventurado predecir que será su única finalidad la de hacer viajar a medio ejército, colocar y favorecer amigos y paniaguados, y, a lo sumo, justificar unas cuantas partidas de gastos.

Lo que a nosotros puede interesarnos hasta cierto punto es la supresión del octavo cuerpo de ejército, amenaza de que venimos siendo objeto desde hace algunos años. Nosotros, que hemos sostenido siempre lo ridiculo que nos parecen esas querrelas de localidad por una compañía más ó medio escuadrón menos, no vamos a incurrir en lo mismo que hemos criticado. Quede ó no la misma guarnición, llévase ó no se lleven la subsistencia ó las oficinas B no merece la pena de reñir batallas ni de amargas lamentaciones. Dejémosle los ministros jueguen a los soldados; ¡qué menos han de hacer en tiempos de paz, si la brevedad de las modernas guerras no les permiten tan grato entretenimiento? Ya que nuestra decadencia internacional y la tranquilidad interior alejan las probabilidades de conflictos y luchas armadas, es lógico que los viejos guerreros sientan nostalgia del fragor bélico, y experimenten la dulce ilusión de que sus laureles de la victoria reverdecen al disponer sobre el mapa el traslado de regimientos y baterías, de escuadrones y generales.

Dióse que aquí nos dejan un capitán general sin capitania, ó jefe de cuerpo de ejército sin cuerpo de ejército; es decir, una cabeza separada del resto de su organismo ó cuyo respectivo organismo ha muerto.

Lo cual, según en su pintoresco lenguaje decía una de nuestras pescadoras, es hacer ni más ni menos lo mismo que con las merluzas: se las llevan, pero nos dejan las cabezas.

Allá veremos qué ventajas obtiene el país de esas reformas, y como la práctica nos demuestra que las guarniciones están mejor servidas teniendo lejos los centros directivos, más perfectamente aprovechados cuanto más apartados los jefes de Administración militar, y su higiene y su sanidad más atendidas teniendo la sub-inspección unas cuantas leguas de por medio.

Respetemos las altas y abstrusas concepciones del estratega que por nuestra fortuna rige los destinos guerreros de la Patria. ¡Quién es capaz de ahondar en ellas, ni de atisbar por qué inextinguibles razones es más conveniente acumular fuerzas en el centro de España que tenerlas para guardar las costas gallegas, que nadie debe apetecer cuando sus mismos moradores, tan honda y mimosamente apegados a ellas, las abandonan para cruzar el mar en busca de mejores tierras!

El que tan indiscutiblemente demostró sus condiciones excepcionales sobre el campo de batalla, sabrá lo que mejor conviene a la nación.

Respetemos, pues, sus altas decisiones, y si suprime el octavo cuerpo de ejército, reprimamos nuestra pena y vengámonos pensando que será ese nuestro sacrificio provechoso para la patria, que el señor Ministro sabrá poner á salvo, según ha demostrado por modo indiscutible.

Seguramente que en su complicado caudumen, atacado del hormiguillo inquieto de las reformas, ha surgido la idea de que la indefensión de Galicia es la conveniencia nacional más clara.

Y cómo discutirlo, cuando la iniciativa emana del famoso campeón del honor nacional, del caudillo que se ganó en Santiago de Cuba un lugar señalado en la historia de las vergüenzas patrias!

En el Ayuntamiento

LA SESION DE AYER

Abrióse á las seis de la tarde bajo la presidencia del alcalde. Después de aprobada el acta de la anterior, se adoptaron los acuerdos siguientes: Aprobar la distribución de fondos para el corriente mes. Adjudicar á D. Manuel Suárez la subasta para la construcción de 63 nichos en el Cementerio general.

Conceder á D. Manuela Decampo, viuda del empleado que fué de la secretaría D. Santiago Fontela, y á Antonia Eiroa, viuda del operario de la cuadrilla de limpieza, José Cañas Vázquez, los socorros, por una sola vez, de 208'32 y 141'66 pesetas, respectivamente.

Autorizar á D. Manuel Rey Iglesias para reconstruir la casa número 28 del Campo de Artillería, con arreglo á las condiciones que se le señalen; á D. Maximiliano Linares Rivas para construir en el Campo de Artillería un grupo de ocho casas para vivienda de obreros; á D. Jacobo Carro para reformar la fachada de la casa número 16 de la calle de Orillamar; á D. Antonio Alves para renovar el alero de la casa número 50 de la calle de Panaderías; á D. Ramón Silva para reponer las galerías de la casa número 66 de la calle de Corderías; al gerente de la Cooperativa Militar para hacer obras en la parte interior del edificio que aquella ocupa en la calle de San Andrés; á D. León González y González para instalar un cinematógrafo en la Plaza de María Pita, y á D. Diego Dobladé para edificar en la calle de la Falperra.

Aprobar el proyecto de variación de la línea de la acera de los números pares de la calle de San Andrés, en la sección comprendida entre las del Africano y Rua Alta, proyecto que se expondrá al público por veinte días para la presentación de reclamaciones.

Nombrar corneta del cuerpo de bomberos á Felipe Roldán Vázquez. Dar de baja en el cuerpo de bomberos á Manuel No Paradela y nombrar en su lugar á Antonio Borrás. Vender, por inútil, una de las mulas dedicadas al servicio de incendios y adquirir otra para reemplazar á aquella.

La plaza de conserje del Cementerio Deslizóse plácidamente la primera parte de la sesión, pero no ocurrió lo mismo con la segunda, como ocurre siempre que de plazas de nueva creación ó nombramiento de personal se trata. En la sesión anterior había presentado el señor Alvarez Romero una proposición que fué bien acogida por todos los concejales, excepción hecha del Sr. Puig, proponiendo la creación de una plaza de conserje de los cementerios y sobre esto se discutió ayer largo y tendido exponiéndose diversidad de criterios y advirtiéndose no pocas contradicciones, algunas de bastante bulto, pues varios concejales defendieron ayer lo contrario de lo que habían sostenido en la sesión anterior.

Comenzó el debate dándose lectura al dictamen de la comisión de Cementerios, favorable á la creación de la plaza, y otro de la Comisión de Hacienda, oponiéndose á ello, alegando la falta de recursos para consignar en el nuevo presupuesto las 1500 pesetas que en el primero se proponían como dotación y en la partida necesaria para gastos de material, oficina, etc., etc.

El Sr. Alvarez defende su proposición y pide que sea votada. Combátela el Sr. Puig diciendo que lo que en el Cementerio se precisa es una vigilancia más activa que la que hoy se ejerce, añadiendo que antes de acordarse nada sobre este particular se debe estudiar bien el asunto.

Agrega que las necesidades del nuevo presupuesto impiden en absoluto la creación de plazas y aumentos de sueldo, puesto que hay necesidad de crear nuevos arbitrios para servicios de carácter preferente, arbitrios que seguramente no habrán de ser bien recibidos por los vecinos á quienes han de afectar.

El Sr. Alvarez recuerda que el alcalde había propuesto como solución que los recargos establecidos en el servicio de Cementerios se destinasen al sostenimiento del conserje y su oficina, con lo cual no se gravaría en verdad el presupuesto. El Sr. Alcalde Vidal dice que esta solución no es admisible, porque todos los recursos extraordinarios y los nuevos arbitrios se necesitan para sanear la hacienda municipal, que bien lo precisa, á fin de cubrir el déficit de más de treinta mil pesetas que resulta.

El Sr. Durán pide que se aclare si es ó no de necesidad la creación de dicha plaza. El Sr. Puig declara que se limitó á hacer una enmienda á la proposición en el sentido de que el designado para ocupar la nueva plaza, fuese el ujier más antiguo. Muéstrase conforme con el dictamen de la comisión de Hacienda. El Sr. Durán extráñase del modo de pensar del Sr. Puig, haciendo notar que en la anterior sesión le pareció aceptable la proposición y que ahora varía de criterio.

El Sr. Portela acepta la proposición, pero estima también el dictamen de la comisión de Hacienda en vista de que se carece de recursos, por lo cual, en nombre de la comisión de policía, declara que accede á que quede en suspenso la creación de la plaza que se propone. El Sr. Durán extráñase del modo de pensar del Sr. Puig, haciendo notar que en la anterior sesión le pareció aceptable la proposición y que ahora varía de criterio.

El Sr. Iglesias Pacio, de la comisión de policía, protesta, afirmando que la comisión no opina como dice el Sr. Portela. El Sr. Durán: Vamos de sorpresa en sorpresa; unos concejales opinan ahora de modo distinto que en la última sesión, y el Sr. Portela, que firma el dictamen de la comisión de policía, acaba de echarlo por tierra.

El Sr. Diez y García, con su gráfica y pintoresca oratoria, apoya la proposición. El Sr. Amenedo pide que se deje en suspenso alguno de los servicios de nueva creación que no son de carácter preferente y que en cambio se acuerde la creación del cargo de conserje de los cementerios.

El Sr. Alvarez califica de «frescura» la conducta de algunos concejales que defienden lo contrario de lo que han firmado. «Si la Comisión de Hacienda—dice—quiere introducir economías, hágalo en determinadas cosas que se pagan con exceso. Casi me alegro—añade—de que el público se dé cuenta de las incongruencias que aquí se observan.» Seguidamente se retira el Sr. Alvarez del salón.

El Sr. Barbeito pide que continúe en su puesto. El Sr. Portela: ¡Es incorrecto retirarse! Pide al presidente que se llame al Sr. Alvarez. Este vuelve á ocupar su asiento.

Habla el Sr. Barbeito explicando todo lo ocurrido y diciendo que si él firmó el dictamen de la Comisión de Policía fué porque el alcalde había afirmado que se crearía la plaza sin gravamen para el presupuesto.

Intervienen de nuevo en el debate varios concejales, manteniendo sus anteriores afirmaciones. El alcalde hace el resumen del debate, mostrándose partidario de que se reformen los servicios del Cementerio.

Pónese por fin á votación los dos dictámenes y es aprobado el de la comisión de Hacienda por 12 votos contra nueve, siendo, por lo tanto, desechada la proposición del Sr. Alvarez.

Otros asuntos Apruébanse varias cuentas favorablemente informadas por las respectivas comisiones. Pasó á informe de la comisión de alumbrado una proposición del alcalde para que se coloquen diez focos de arco voltaico en la calle de San Andrés.

Varios concejales hicieron diferentes ruegos sin interés y se levanta la sesión.

POR LA PRINCESA DE ASTURIAS

UN ACTO FÚNEBRE

Mañana, á las once, se celebrará en la iglesia Colegiata una solemne misa de Requiem por el alma de la Princesa de Asturias. Asistirán al acto, invitadas por el Cabildo, las autoridades civiles y militares, las corporaciones oficiales y los diputados á Cortes residentes en esta capital.

El templo estará severamente decorado.

La escuadra de instrucción

SU VISITA A LA CORUÑA

Como ayer anunciábamos, esta tarde hará su entrada en nuestro puerto la escuadra española de instrucción. Compónese, según ya hemos dicho, del acorazado Pelayo, los cruceros Cardenal Cisneros, Princesa de Asturias y Río de la Plata y el cazatorpedero Audaz.

Zarpó la flota de Ferrol á las ocho de la mañana y se dirigirá mar á fuera. A la altura de la Torre de Hércules practicará ejercicios de tiro, haciendo rumbo luego á la Coruña, á donde llegará entre tres y cinco de la tarde.

Permanecerá aquí la división naval hasta el domingo próximo, siguiendo después á Corcubión, donde se detendrá dos días, otros dos en Muros, cuatro en Villegarcía y cuatro en Marín.

De este último puerto irá al de Vigo, ignorándose el tiempo que estará allí.

NOTAS MUNICIPALES

En la semana última invitó el Ayuntamiento en las obras ejecutadas por administración, 454 pesetas.

El arquitecto municipal devolvió informada á la Alcaldía la instancia presentada por D. Jacobo Carro, pidiendo permiso para hacer obras en la casa núm. 16 de la calle de Orillamar.

Fué dado de baja en el cuerpo de bomberos el zapador Francisco Mosteiro.

Se enviaron al gobernador civil el expediente de denuncia y pobreza de Eduarda García Anso y el anuncio de la subasta para adquisición de yerbas, salvado y cebada con destino á las caballerizas municipales.

LAS ADUANAS DE LA PROVINCIA

La recaudación obtenida en las Aduanas de esta provincia durante el pasado mes de Octubre ha sido la siguiente:

En la capital, en oro 145'930 pesetas y en moneda corriente 115.050'30. Total 263.980'30 pesetas.

En las subalternas, 1.280 en oro y 25.385'04 en moneda corriente, que hacen en junto 26.665'04 pesetas.

Total de la recaudación en la provincia: en oro, 150.210 pesetas, y en moneda corriente, 140.438'34.

Por impuesto de transportes se recaudaron 32.494'42 pesetas y por exportación 280 en oro.

Comparada la recaudación con la obtenida en igual mes del año anterior, resulta una baja de 9.500'42 pesetas.

De Galicia

A los catarios de Orense se les deben cantidades de relativa importancia por las cartas que reparten.

Para evitar este abuso, el administrador de Correos de aquella ciudad ha dispuesto que no entreguen carta alguna sin que se les satisfagan los cinco céntimos que tienen derecho.

Asegúrase en Lugo que uno de estos días tomará posesión de su cargo el nuevo gobernador civil de aquella provincia.

En el Municipio de Coles, provincia de Orense, falleció la anciana Rosa Alvarado, que tenía 97 años de edad y estaba casada.

La compañía de ópera y ópera italiana que dirige el Sr. Giovanni ha debutado en Vigo con la comedia ópera *El Duquesito*.

El lunes se representó *Ernani*, en la cual fueron aplaudidas la tiple señorita Scrich y el bajo Sr. Masini. Hoy jueves se pondrá en escena *La Bohemia*.

El profesor del Instituto de Lugo don Nicolás Díaz Lopez ha sido nombrado vocal del tribunal de oposiciones á cátedras vacantes, que se reunirá pronto en Madrid.

Los trainers de Taín, Moaña, Cangas y Rondonela acordaron por gran mayoría no aceptar las nuevas medidas propuestas por el tribunal arbitral de fabricantes de conservas y Presidentes de la sociedad de trainers.

Los pescadores desean que continúe usándose la medida antigua.

Ayer miércoles se celebró en el cementerio de Pereyire, de Vigo, una misa rezada por el eterno descanso de los repatriados que descansan allí.

Fué costeadá por la *Cruz Roja* en aquella ciudad.

El martes dió principio el ensayo del alquitrado en la carretera de Trives por los ingenieros de la provincia de Orense.

Teatro-Circo Emilia Pardo Bazán

Hoy celebrará la compañía Bendet la primera función de moda de la temporada.

Can tal motivo el Circo escueto se verá muy concurrido. El programa anunciado ofrece algunas novedades, entre las cuales figura el debut de los clowns Pierri y Bronquin, que vienen precedidos de gran fama.

Todos los artistas ejecutarán difíciles y arriesgados ejercicios y lucirán sus más lujosos trajes, lo que contribuirá á hacer más agradable el espectáculo.

LOS OBREROS

En la junta general celebrada ayer noche por la Asociación Tipográfica se adoptaron los acuerdos siguientes:

Pagar el viaje á Lugo á un tipógrafo de Santiago que vino á esta ciudad en busca de trabajo. Enviar 10 pesetas á los compañeros de Orense que se hallan en huelga.

Dejar sobre la mesa hasta la próxima reunión el tratar de la celebración en esta ciudad de un Congreso nacional de tipógrafos.

Y, por último, amonestar á varios compañeros por faltas en el cumplimiento de su deber.

Hoy, á las ocho de la noche (hora oficial) celebrará junta general extraordinaria la sociedad de operarios zapateros para tratar de asuntos urgentes y de interés para la clase.

También celebrará hoy junta general el Montepío de carpinteros para tratar de un asunto de gran interés para el movimiento de la Caja.

La Asamblea de pescadores

No sabemos hasta ahora qué resultados prácticos ni qué ventajas positivas ofrecerá la Asamblea de pescadores celebrada en Madrid.

La revista *Gaceta de ferrocarriles y navegación*, que se publica en la Corte, juzga por anticipado, teniendo en cuenta los precedentes, que la nueva reunión será inútil, puesto que así lo hacen suponer el programa ó cuestionario que de puro extenso todo lo comprenda y la absurda limitación de cinco días, señalada para las discusiones.

No son problemas tan sencillos los encomendados á la Asamblea, que en un cortísimo número de sesiones puedan estudiarse y discutirse con la calma que requieren y con la detenida que reclaman y exigen.

Por de pronto los pescadores gallegos que utilizan las traineras para sus faenas tienen poco ó nada que agradecer á la flamante Asamblea que intentó privarles radicalmente, brutalmente, de lo que constituye el único medio de su azarosa y peligrosísima existencia.

Este solo dato basta para que cuantos se interesan de verdad por todo lo que representa un beneficio para los marineros y un adelanto para las artes que se emplean en la pesca en nuestras costas, miren con justificadas recelosas y con explicable temor todo lo que se propone de ese Congreso que será completamente estéril, como otros análogos que anteriormente se han celebrado.

Por otra parte la labor de la Liga Marítima, hasta hoy infructuosa para el bien general, da motivo sobrado á la *Gaceta de ferrocarriles y navegación* para estampar en su último número las siguientes crudas verdades:

«Mejor que aquella supuesta labor, hecha á toque de bombo y platillos por la Liga Marítima, sin otro eco ó exteriorización que la que le dan los sueltos de Contaduría publicados en algunos de nuestros periódicos diarios; mejor que tan inútil trabajo, fuera una labor silenciosa pero de provecho, que evitase errores tan funestos para nuestras industrias pesqueras como el padecido por el Reglamento para la aplicación de la ley del descanso dominical, al no exceptuar á las mismas de la observancia del precepto, y cuyo error subsistía aún sin la buena voluntad del diputado Sr. Lombardero, á quien se debe gratitud por todos cuantos viven de la pesca en España, y de quien no recordamos que pueda ser ni haya sido miembro de la Liga Marítima.»

Si las Asambleas de pescadores no han de ocuparse en defender sin prejuicios los intereses de las industrias que del mar viven, y en establecer las instituciones de provisión que deben considerarse de indiscutible conveniencia para los elementos obreros, sería preferible obrar lógicamente y prescindir de ellas en absoluto, ya que lejos de evitar perjuicios á los pescadores los fomentan y agrandan de modo lamentable con increíbles y absurdas proposiciones.

La irrupción de los bárbaros

Aprensión de armas

Con los trajes de los días clásicos, luciendo ellos las chaquetas cortas y los pantalones ajustados, y ellas los rameados pañuelos y los mandiles de chillones colores, se desbordaron ayer en la Coruña, con motivo de la solemni dad que se celebraba, todos los vecinos de las aldeas próximas, desde Oza hasta Arteijo.

Vinieron en grandes grupos, como van á las romerías, mozos y mozas unidos en amigable consorcio, y desde muy temprano, después de oír las primeras misas, se desparmaron por las calles invadiendo las tabernas y haciendo gran consumo de vino y aguardiente.

Y ya templados los ánimos y calientes las cabezas corrióse á algunos dirimir aquí sus contiendas, vengar en la vía pública los odios de parroquia á parroquia, cual si se hallasen en plena carretera.

Por la tarde salieron dos numerosos grupos de un establecimiento de Santa Catalina, donde habían sostenido una disputa, dispuestos á acometerse, lo que evitó la inmediata intervención de la policía, que practicó un minucioso cateo entre los exaltados, ocupando á Manuel García Fernández, de Santa María de Oza, un revólver; á José Vázquez, de San Pedro de Viana, un puñal; á Ramón Paró, del mismo lugar, una navaja; á Eduardo Paró Iglesias, de Arteijo, un revólver, y á Juan Pan Vázquez, de Bañobre (Arteijo), otro revólver.

Todas estas armas pasaron á la inspección en unión de los tres sujetos que tenían las de fuego, quienes pernoctaron en los calabozos para ser puestos hoy á disposición del gobernador civil, á fin de que les imponga la correspondiente multa.

Cuando los tres citados sujetos eran conducidos al centro de policía, las mujeres que venían con ellos en crecido número, los aguiaron á respetable distancia hasta dejarlos en aquella oficina.

Más tarde los propios agentes lograron aprehender algunas otras armas en un registro que practicaron en un buen golpe de jóvenes de las afueras que salían de un café de dicha calle de Santa Catalina.

DE FERROL

Función benéfica

El espectáculo teatral celebrado anoche en el coliseo de la calle de la Iglesia á beneficio del Hospicio municipal, cuyo edificio fué pasto de las llamas hace días, estuvo concurridísimo, respondiendo así el público al benéfico fin á que era destinado el espectáculo.

Los organizadores, entusiastas tripulantes de la escuadra, fueron felicidades por su generoso proceder.

Pusieron en escena el drama *Don Juan Tenorio*, encargándose de su desempeño los mismos organizadores, que fueron aplaudidísimos y llamados repetidas veces á escena.

Deducidos los gastos el Hospicio recibirá 341'10 pesetas.

La visita al cementerio

Como todos los años, ayer acudieron al cementerio centenares de personas. Nichos y sepulturas hallábanse adornados con multitud de flores y luces.

Hubo como siempre ligeros disturbios producidos, no por los que van allí á rendir el tributo de sus oraciones, y sí por los que varían llevados por la curiosidad, la indiferencia ó el afán de matar el tiempo.

La Juventud republicana depositó una corona en la tumba del que fué presidente del partido D. Francisco Suárez García.

Herido con una hoz

En la Cabana ocurrió ayer mañana un sensible accidente. Hallábanse segando yerba en una finca propiedad de D. Pablo Benítez, dos campesinos y una mujer.

Ignorándose por qué causa, originóse entre ellos una disputa, acalorándose más que los hombres la mujer, que arrojó la hoz al sirviente José Fernández Bayolo, de 13 años, causándole una herida de once centímetros de profundidad en el pie izquierdo, con sección completa del tendón y desarticulación del peroné.

El herido vino seguidamente al Ferrol para ser curado en la Casa de Socorro.

Teniendo en cuenta su gravedad quedó en dicho establecimiento, de donde pasará hoy al Hospital.

Varias noticias

Estamos en Noviembre todavía y ya son seis las comparsas que se organizan en esta ciudad para los próximos carnavales.

—Hoy subirá al verdadero del Arsenál el torpedero *Halcón*.

—Fué curado en la Casa de Socorro el niño de 15 meses José Seijo Moreno, vecino de la calle de María, que á causa de haberlo caído una taza de café hirviendo, se produjo varias quemaduras en un brazo.

—El cabo de la Guardia municipal José Roca conujo ayer á la Coruña á disposición del Gobernador civil á Serafina Arías Cancela, vecina de Lugo, barrio del Polvorín, y que padece ataques de enajenación mental.

EL CORRESPONSAL.

2, Noviembre, 1904.

Tres cartas

Por falta material de espacio no hemos podido publicar ayer las cartas enviadas por Kropotkin, Eliseo Reclus y Carlos Malato á los anarquistas locales y que fueron leídas en la velada celebrada el domingo en *Germania* con dicho fin.

Hoy las insertamos para que nuestros lectores conozcan esos documentos, autorizados por firmas de tanto prestigio entre los elementos libertarios y en el mundo científico de renombre universal.

«Mis queridos compañeros: Me hacéis una grave pregunta, la más grave de todas, y mi respuesta os parecerá sin duda muy insuficiente. Yo os la doy, sin embargo, con toda sencillez.

Ha observado que de ordinario, entre los individuos y en los grupos anarquistas, el primer entusiasmo debido á la comprensión de la libertad moral, es seguido por un tiempo de laxitud, de desenfado y algunas veces de demoralización. La causa de ello es que el pensamiento, la buena voluntad de obrar no se transforma inmediatamente en acción. Las ideas se mueven en el vacío, y no realizándose, se convierten en simples veleidades, luego acaban por no ser, ya que aquellos que las proclaman tan ardientemente, más que simples quimaras.

Estos desfallecimientos son casi inevitables, en tanto que los amigos agrupados para la acción se limitan á vociferar. Es preciso obrar.

«Pero, dicen algunos compañeros, nuestra acción inmediata debe ser la Revolución Social, apoderándose de la tierra, la maquinaria y los productos del trabajo humano. Tal es nuestro objetivo, y mientras no podamos realizar este ideal, consideramos toda obra lateral como inútil.»

No es esa mi opinión. Ante todo es menester trabajar, trabajar, trabajar. La salud del ser humano está en la paz. Y por otra parte esto sería abusar grandemente de la creencia de que la Revolución Social podrá hacerse así, de un golpe, sin largos rodeos, sin obras preparatorias, cuya acción definitiva será la realización normal.

Os invito, pues, á que se impongáis muy seriamente la labor de orientar poco á poco la opinión pública hacia los cambios futuros inevitables y á disciplinaros personalmente en el conocimiento de lo que podréis hacer inmediatamente, cuando los grandes momentos se presenten. Acordáos que en todas sus últimas Revoluciones los hombres de la vanguardia, en Francia y en España, han dejado escapar las mejores ocasiones de obrar porque estaban ignorantes de la marcha que debía seguir: agitaban los brazos como ciegos, pero no habían nada práctico.

Tenéis una Universidad popular en cada ciudad? Constituid una Biblioteca, con un lugar de trabajo intelectual en cada grupo de pueblo? Tienen vuestros hijos la dicha de hacer el aprendizaje de una vida normal en alguna alegre escuela? ¡Aprovecháos todas las ocasiones para agruparos solidamente en ligas de resistencia y de ataque que en todos vuestros trabajos donde chocáis contra el patrón y contra el Estado? Que cada día sea utilizado por vosotros, y no tendréis ya que temer que compañeros faltos de valor os abandonen en vuestro camino.

A vosotros, compañeros, un muy cordial saludo.

ELISEO RECLUS»

* * *

«Bronley Kent, 23 de Agosto de 1904.

Querido compañero: Salud fraternal á todos, luchadores por la buena causa de la libertad humana.

Muchas gracias por tu atenta carta. La idea que sugieres es excelente.—Buscar el mejor medio para inculcar á la juventud las inclinaciones emancipadoras, acostumbrándola á pensar y á protestar contra la autoridad.

Es una excelente idea; pero para decirlo todo y decirlo bien, será preciso reflexionar. El único medio—esto lo sabemos todos—es predicar con el ejemplo. Nada mejor que el ejemplo. Y este ejemplo no basta para luchar consigo mismo. Esto no sería suficiente. La juventud es excesivamente sensible. La menor falta hecha en la vida del luchador, hace desaparecer á los ojos de la juventud todo el encanto y la aureola de que se le rodea. Es preciso que cada paso de nuestra vida esté en armonía con el fin supremo que nos proponemos alcanzar.

Si uno es autoritario en la familia; si uno es servil con los poderosos ó solamente con las autoridades; si no usa uno del espíritu de crítica benevolente, y si al mismo tiempo se critica siempre á los otros; si uno no se posesiona del entusiasmo que nos permite pasar lige-

ramente sobre los detalles, para ver siempre nuestro grande, nuestro soberbio fin—todo esto puede pasar inadvertido en la propaganda entre hombres de edad—pero la juventud! La juventud ve todo esto inmediatamente. La contradicción entre la vida y el ideal, el lado mezquino de las querellas de partido cuando la discusión deja de ser discusión de principios (esta puede ser tan apasionada como se quiere; y debe serlo, ya que se trata de saber qué hacer) y se convierte en asquerosa rivalidad de personalismos...

De todo eso se apodera la juventud en el fondo. Y en todo eso, nosotros, los padres, continuamente sembramos las primeras dudas.

Habría muchísimo que decir en favor del método científico...

En fin, estos son simples pensamientos transportados al papel de prisa—muy de prisa—que sería preciso desarrollar bien.

Dos palabras todavía, y son para decirte cuanto admiro siempre vuestra firme acción, continua, sobre todos los puntos y sobre todas las formas, en España.

De todo corazón con vosotros, hermanos y amigos.

PEDRO KROPOTKINE.

«A los compañeros del Centro de Estudios sociales Germinales.—La Coruña.

Queridos compañeros y amigos.—Salud y R. S.—Acabo de recibir vuestra carta y me apresuro a contestaros.

Es verdad: en todos los grandes centros, al lado de la opulencia se ve la miseria más honda, miseria material y miseria moral, ésta engendrada por aquélla.

Crear que sin cambiar el ambiente y las instituciones, ó lo que es lo mismo, abolir la causa, se pueden evitar los efectos, es una ilusión. Siempre el salario pondrá al productor bajo la dominación del capitalista, hasta que se funde por la expropiación revolucionaria a los capitalistas y por la asociación libre e igualitaria de los trabajadores, la sociedad de emancipación.

Y siempre la explotación del hombre por el hombre engendrará miseria, odio, ignorancia, prostitución física y moral. Siempre los trabajadores, tratados como bestias de carga, demasiado cansados por su labor diaria y preocupados de la eterna cuestión del pan, estarán faltos de tiempo y de posibilidades para educarse, por lo que caen en los divertimientos brutales y estúpidos de la borrachera y otros.

Por esto trabajamos para derribar la explotación del hombre por el hombre y para transformar económicamente la sociedad. Cuando el bienestar, mediante un trabajo racional, sea asegurado a todos los humanos, entonces se hará naturalmente una evolución moral e intelectual.

Para transformar la condición material y moral de la humanidad, no hay otra vía que la de la revolución social.

El despertar de las ideas emancipadoras, la campaña contra el militarismo, sostén de la explotación capitalista, y, en fin, el desarrollo de un proletariado consciente que, empezando su acción por la huelga la acabará lógicamente por la revolución, todo esto nos acercará más y más al gran día de la liquidación social. No podemos indicar su data porque no somos charlatanes como los sacerdotes y los políticos, pero podemos vislumbrarlo.

Y esperando tal día, tendremos posibilidades de emancipar, al menos moralmente, una parte de los desheredados. Por cierto que si, además, los desgraciados, demasiado heridos por el atavismo, el ambiente y condiciones económicas espantables, para hacer un esfuerzo y alzarse a nuestro concepto vivificado, renacerán. Hay obreros menos atropellados, jóvenes más vigorosos que necesitan sólo el esfuerzo fraternal de cualquier compañero para volverse, en lugar de máquinas, seres conscientes luchando por un noble ideal.

Y si en el día de la revolución, somos una fuerte minoría, capaz de mostrar a la masa una idea comprensible, un objetivo claro, esta masa vendrá con nosotros a derribar la explotación capitalista y la autoridad.

Se necesita educar a los niños en el sentido de nuestras ideas, porque los niños son el porvenir. Se necesita instruirlos, no con brutal autoridad, enseñándoles absurdos declarados como los dogmas religiosos fuera del entendimiento humano, sino despertando su corazón y su cerebro. A los jóvenes que están en la edad del entusiasmo y de la fuerza vital, díjales también nuestra propaganda, invitiéndoles no a érer místicamente, sino a razonar y a pensar.

Para los niños, la propaganda tiene que dejarse de ser enfadosa, porque el ser móvil é impresionable que es el niño, se alejaría de nuestras ideas si le fueran expuestas de un modo incomprensible para su pequeño cerebro. De todos los hechos de la vida se puede decir una idea, una filosofía.

El libro puede ser una excelente escuela de educación; educando sin fatiga, descansando a los trabajadores, que tantas veces por ganas de descansar se dejan caer en los divertimientos embrutecedores. Muchas veces, el espectador que sigue una pieza de teatro encontrará una situación ó una palabra que lo hará pensar.

Aún son pocos los libros de lectura para los niños que contienen ideas verdaderas y sanas, y pocos son también los dramas ó comedias de un carácter filosófico y social. Casi siempre las ideas engañosas de Dios, Religión, Patria son expuestas al público y a los lectores por escritores venales. Sin embargo, existen algunos libros y algunos dramas que pueden desarrollar pensamientos justos y sentimientos generosos.

Escoger estos pocos libros, representar en los círculos libertarios estos dramas ó comedias sociales, constituye para nuestros compañeros una obra saludable, de propaganda educativa, por la cual aumentará el número de los anarquistas. Y si no basta la propaganda educativa para derribar nuestra sociedad de explotación y de autoridad, al menos contribuirá poderosamente a crear el embrión de una nueva sociedad hasta en el seno de la podrida sociedad actual.

Recibid, compañeros, el abrazo de un amigo y... excusad sus imperfecciones de redacción porque no escribo el español como el francés.

C. MALATO.

2 passage Noviot (14.º arrondissement) París.

MEJORAS EN ORTIGUEIRA

Según leemos en un estimado colega de la hermosa villa del Condado, parece que en breve será allí un hecho la instalación del alumbrado eléctrico.

Una importante compañía ha comprado ya en la aldea de Mera, próxima a aquella villa, el terreno necesario para la construcción de la fábrica encargada de suministrar el fluido preciso para el alumbrado público y particular de Ortigueira y de algunos puntos inmediatos.

El salto de agua del río Mera se aprovechará también como fuerza motriz para otras industrias.

Si este proyecto se realiza, como es de esperar, la nueva mejora constituirá un feliz acontecimiento para la pintoresca comarca ortiguera, que verá por ese medio aumentar sus industrias y ensanchar los medios de vida que necesita para su mayor progreso y desarrollo.

Celebraremos muy sinceramente que Ortigueira logre ver realizados en plazo próximos sus nobles propósitos.

La flota del Báltico

Preparativos ingleses

Tienen interés las siguientes noticias que detallan los aprestos navales realizados estos últimos días por Inglaterra.

Cuando el Gobierno británico envió a Rusia el ultimatum para que resolviese en el término de veinticuatro horas, dió al mismo tiempo las órdenes a sus escuadras para situarse convenientemente a fin de impedir que la flota rusa siguiese su camino, si la respuesta no era satisfactoria.

El acuerdo del Gobierno inglés era terminante. O Rusia dejaba de utilizar expedientes dilatorios y daba una respuesta satisfactoria, ó la flota del Báltico sería atacada antes de pasar el Estrecho de Gibraltar.

El Almirantazgo dió sus órdenes para que se cumpliesen con toda rapidez.

Desde Gibraltar a Cabo Silleiro se estableció una línea con objeto de vigilar el paso de los barcos rusos y atacarlos, una vez concluido el plazo fijado.

Frente a Vigo hallábase una división de cruceros rápidos, que sería la primera en enterarse de la presencia de los barcos rusos y dar inmediatamente aviso a los otros buques ingleses.

En esta disposición estaban todavía el sábado los barcos de Inglaterra.

Cuando el mismo día entró en Vigo el crucero *Lancaster*, parece que sus tripulantes ignoraban el nuevo aspecto que el asunto había tomado.

Entraron, pues, en son de guerra. Las noticias que en Vigo recibió el *Lancaster*, debieron ser interesantísimas, pues una vez recogidos los informes regresó a la costa a comunicar con los otros buques.

El domingo se rompió la línea establecida entre Gibraltar y Vigo.

Los barcos que la formaban se reunieron en dos escuadras, una de las cuales se dirigió al Sur, mientras la otra se concentró sobre las costas gallegas.

Después de estos datos que las dos grandes flotas inglesas habían tomado posiciones cuyas bases eran Gibraltar y la Ria de Arosa.

Decíase que con rumbo a las costas gallegas habían salido de distintos puertos hasta 32 buques de guerra ingleses para vigilar sin duda los movimientos de la escuadra del Báltico.

Entrada emocionante

Son también curiosos los datos referentes a la entrada del *Lancaster* en Vigo.

La flota inglesa situada en la costa no tenía noticias de la nueva fase en que había entrado el conflicto, y hasta ignoraba si había barcos en Vigo.

El jefe de la escuadra encargó al *Lancaster* que se adelantase para enterarse si había buques rusos en aquel puerto gallego.

El *Lancaster* llegó y desde alta mar, situándose en los puntos que mejor permitían el reconocimiento de la parte interior de la bahía, estuvo haciendo exploraciones.

Vió entonces a los barcos de la flota del Báltico, pero también pudo apreciar que su buque había sido visto por los rusos. Por lo menos sospechaba que así había ocurrido, y por un impulso de pundonor militar decidió entrar para que no se creyese que se retiraba ante la presencia del enemigo.

El comandante del *Lancaster* mandó hacer zafarrancho de combate y entró en Vigo dispuesto a todo.

Pidiendo noticias

Cuando el *Lancaster* fondó en Vigo, la pri-

mera persona que subió a bordo, después de haberle dado entrada la Sanidad, fué el corresponsal del *Daily Mail* en Oporto, Sr. Taylor.

—¿Qué noticias hay de Londres?—preguntó ávidamente el oficial que primero se le acercó.

El Sr. Taylor sacó un telegrama con instrucciones que había recibido y cuyas primeras palabras eran éstas: *Trouve over*; es decir: Las dificultades han pasado.

Al leer estas palabras, el oficial contestó con sincera alegría.

—¡Lo alegro!

La amistad y el deber

La visita hecha el sábado en Vigo por el comandante del *Lancaster* al almirante ruso, fué, como es de presumir, en extremo interesante.

El almirante ha estado mucho tiempo en Londres, agregado a la embajada rusa, y allí tuvo ocasión de conocer y tratar al que es hoy comandante del *Lancaster*, Sr. George Warrenter, haciéndose ambos grandes amigos.

Al ver el sábado ante sí Mr. Rodjerstvenky al comandante inglés, se adelantó rápidamente y estrechándole fuertemente la mano, le dijo con efusión:

—Hubiera sentido mucho tener que batirme con usted.

Sr. Warrenter, apretando a su vez la diestra del jefe ruso y dando muestras de igual satisfacción, que ésta, le contestó:

—¡Lo mismo digo!

EL PUERTO

Entraron ayer el vapor *Mosquitera* y el pailebot *Bienvenido*, de Gijón, con carbón; el quechamarín *Isla de Arosa*, de Ferrol, en lastre; el vapor *Tres amigos*, de Malpica, con hierro viejo, y el pailebot *Fomento*, de Ortigueira, con madera.

Se despacharon el pailebot *Espasante*, para Ortigueira; el vapor *Victoria*, para Puentecastro, y el quechamarín *San José*, para Corcubión, con carga general; y el vapor *Mosquitera*, para Ribadeo, en lastre.

Crónicas local

En la retorta de la fábrica del gas fueron quemados ayer ocho kilos de jamón que se hallaban en estado putrefacto.

En el mercado celebrado ayer en el Campo de la Leña se cotizó el ferrado de maíz a cuatro pesetas y el de habichuelas a 6.75.

El veterinario municipal D. Ignacio Pérez decomisó 31 kilos de carne de cerdo, por hallarse atacada de cisticercos.

Cuando ayer a las cuatro de la tarde pasaba por la calle del Orzán Manuel Suárez Sajo, de 20 años, acompañando a Eusebio Blasco Arabas, le salieron al encuentro junto a la calle del Corralón Juan Antelo Amor, de 25 años, y Agustín Rago Espinosa, de 18.

Este último pidió a Manuel un cigarrillo y como éste contestase que no lo tenía, aquellos dos sujetos se echaron sobre él, propinándole una porción de bofetadas y puntapiés y dándole después a la fuga.

Suárez resultó con algunas contusiones en la cara y en diferentes partes del cuerpo.

Regresó de San Pedro de Oza nuestro vecino D. Hipólito Caramés.

El día 3 del próximo Diciembre se celebrará una subasta para el servicio de conducción diaria de la correspondencia en carruaje de cuatro ruedas ó automóvil, entre la estación férrea de Curtis y la oficina de Correos de Arzúa.

El tipo señalado es el de 2.250 pesetas anuales.

Artículos de Cementerio: Gran surtido.

Bazar del Siglo XIX.

VDA. DE H. HERVADA

—REAL, 77—

Por consecuencia del ascenso a general de D. Emilio Fiol, en breve tendrá éste que dejar el mando de la comandancia de Marina de este puerto.

Indicase para sustituirle a D. Alejandro Peri, que desempeña en la actualidad el cargo de secretario interino del centro consultivo de guerra y marina.

Desde hoy queda abierto el pago de la mensualidad de Octubre último a los maestros de instrucción primaria de los partidos de Betanzos, Carballo, Corcubión y Ortigueira.

Por haber blasfemado y producido un regular escándalo en la estación del ferrocarril ingresó ayer en la cárcel a cumplir quince días de arresto, el joven vecino de la Gaitera Juan Salorio.

El gobernador civil ordenó al alcalde que cumpla lo preceptuado en el artículo 20 de la ley de expropiaciones, para la apertura de la calle que desde la Travesía de Vera irá a Castiñeiras de Arriba.

Nos ruegan varios suscriptores de la calle de la Rúa Nueva que llamemos la atención de quien corresponda acerca del sereno de comercio que presta servicio en aquella vía, al cual no es posible encontrar cuando los abonados quieren retirarse a sus casas.

Anteanoche, nos dicen, estuvieron llamándolo por espacio de una hora y como no apareció por ninguna parte hubo que prescindir de él y despertar a los vecinos para que abrieran la puerta de la calle.

Lechería moderna. Fuente de San Andrés, 26.—A todas horas leche pura y fresca, de la montaña, a 40 centimos litro. Se sirve a domicilio. Manteca fresca a 4 pesetas kilo.

El Agua de Colonia más barata y de más delicioso perfume la de Orive.

TELEGRAMAS

(De nuestro servicio especial)

Política

Los carlistas

MADRID 2 (23'30 h.)

El próximo viernes celebrarán los carlistas el santo de su jefe.

Asistirán a una misa solemne que costea el Círculo carlista.

Por la noche se reunirán en fraternal banquete en el local del Círculo.

Las reformas de Marina

MADRID 2 (23'30 h.)

En el Congreso se reunieron hoy los diputados de la provincia de Cádiz, para ocuparse de la parte relativa a los arsenales, que figura en el proyecto de reformas de la Marina, que comenzarán a discutirse mañana.

Romero restablecido

MADRID 2 (23'30 h.)

Hállase restablecido de su dolencia el señor Romero Robledo.

Hoy asistió a la sesión del Congreso.

Villaverde al Congreso

MADRID 2 (23'30 h.)

Los amigos del Sr. Villaverde aseguran que este asistirá desde mañana a las sesiones del Congreso.

Una carta del doctor Cortezo

MADRID 2 (10'40 h.)

Afirmase que el Sr. Cortezo ha escrito una carta al Sr. Maura, diciéndole que no admite la vicepresidencia del Congreso para no perturbar la marcha del Gobierno, pero que no volverá a ocupar el sillón presidencial, mientras presida el Sr. Romero Robledo.

Maura de regreso

MADRID 2 (24 h.)

Hoy regresó el Sr. Maura de su excursión a Los Lavadores (Toledo), propiedad de la duquesa de Bornos, donde pasó el día cazando.

Al llegar confirió con el ministro de la Gobernación, enterándose de los asuntos de los centros oficiales.

Las reformas de Marina

MADRID 2 (23'30 h.)

Confírmase que mañana consumirá el primer turno en el Congreso el Sr. Anión contra el proyecto reorganizando los servicios de la Armada.

La cuestión de los suplicatorios

Comentarios sobre la actitud de las minorías

MADRID 2 (23'30 h.)

Ha sido muy comentada la fórmula convenida en la cuestión de los suplicatorios.

Dícese que las minorías monárquicas han cedido por altas consideraciones de orden político.

Lo inexplicable es que hayan accedido el Sr. Azcárate y otros.

Atribúyese a cansancio de las oposiciones el término del conflicto ante el temor de que se votara el suplicatorio del Sr. Lerroux.

Lerroux y Salmerón

MADRID 2 (23'30 h.)

El Sr. Lerroux ha conferenciado hoy con el Sr. Salmerón, tratando de la fórmula conciliada.

El Sr. Salmerón le entregó las cartas en que le felicitaba a él y a la minoría republicana por la solución dada a este asunto.

Añadió que juzgaba la fórmula conforme al acuerdo que adoptó la minoría en las reuniones últimas, según el cual D. Melquíades Álvarez debía presentar una proposición incidental encomendando al Tribunal Supremo el conocimiento de los suplicatorios para procesar a los diputados.

Desmintiendo una versión

MADRID 2 (23'30 h.)

Los monteristas, autorizados por su jefe, niegan lo dicho anoche por *La Epoca* de que le haya disgustado la campaña parlamentaria de los señores marqués de la Vega de Armijo y Canalejas.

Añadon que le sorprende que se quiera presentar como solución una por la cual el Gobierno ha rectificado sus primitivas afirmaciones.

LAS CORTES

Senado

LA SESION DE AYER

MADRID 2 (23'30 h.)

Abrese a las tres y media de la tarde. Preside el Sr. Azcárraga.

Después de aprobada el acta de la anterior presta juramento el Sr. Quiroga Vázquez.

El marqués de CASA VALÉNCIA lamenta que se hayan cerrado las escuelas de Benillo (Albacete).

Consideró una vergüenza y pide que vuelvan a abrirse.

El Sr. LOPEZ MORA pide varios documentos relacionados con el concordato.

El Sr. LANDECHO reclama varios expedientes del ministerio de Gracia y Justicia.

Otros senadores hacen varias preguntas sin interés.

Se admite como senador al Sr. Arias Miranda.

Señálase en la orden del día para mañana la discusión del Concordato y se levanta la sesión.

De Valencia

Estudiantes que se niegan a entrar en cátedra

MADRID 2 (23'30 h.)

Los estudiantes de Medicina se negaron a entrar en clase, pretextando que era el día de difuntos.

Como correctivo perderán los premios y menciones que hubiese de concedérseles.

Guardia restablecido

MADRID 2 (23'30 h.)

Salió hoy del Hospital de Játiva el guardia civil que fué herido por el Chato de Chella.

De Palma

El «Orel»

MADRID 2 (23'30 h.)

Es esperado en Palma el barco hospital ruso *Orel*.

Escena trágica

MADRID 2 (23'30 h.)

En el Teatro Goller de Palma se representó la noche el drama *D. Juan Tenorio* por varios aficionados.

En el cuarto acto al disparar D. Juan su pistola, hizo saltar un ojo al que desempeñaba el papel de D. Gonzalo, por consecuencia del forcezo.

Don Gonzalo cayó desmayado. El público abandonó el teatro.

La discusión del Concordato

Enmiendas presentadas

MADRID 2 (23'30 h.)

Mañana comenzará en el Senado la discusión del convenio con el Vaticano.

Entre las enmiendas presentadas figuran las siguientes:

Dos del Sr. Calvoetón pidiendo que los conventos hayan de tener cuando menos doce religiosos ó que en caso contrario se clausuren y que las órdenes comprendidas en el Concordato deben pedir el reconocimiento de su existencia legal en el término de un mes y pasado un año sin pedirlo que sean disueltas.

Otra del Sr. Pulido exigiendo que toda nueva orden religiosa necesita un acuerdo con Roma, reservándose España la facultad de autorizar a las sociedades benéficas no católicas.

Varias noticias

En favor de las corridas de toros

MADRID 2 (23'30 h.)

El gobernador civil concedió autorización para celebrar el próximo domingo en la plaza de toros de esta Corte un mitin para protestar contra la prohibición de las corridas de toros en domingo.

En el caso de que llueva se celebrará en un local cubierto.

Asistirán los Sres. Miura, Murruva, Saltillo y otros ganaderos.

Un cómplice de una estafa

MADRID 2 (23'30 h.)

En París ha sido detenido un sujeto llamado Mehl, como cómplice de la estafa de que fué víctima el *Crédit Lyonnais*.

Estaba en combinación con Mr. Guibert, que fué detenido ayer en Madrid.

Entre un periodista y un diputado

MADRID 2 (23'30 h.)

En la calle Mayor promovióse un tremendo escándalo a la una y media de la tarde, por haberse acometido a palos el diputado provincial Sr. Mediano y un conocido periodista que usa el pseudónimo de «Conde de Simonet».

El agresor fué el periodista, molestado por haberse echado de la Diputación por orden de aquel diputado y por haber éste rechazado los padrinos.

FOLLETON de EL NOROESTE (7)

GUSTAVO FLAUBERT

SALAMMBÓ

llevaron a Cartago, donde fué encerrado en el ergástulo de Megara. Pero como se debían devolver a Roma sus trásfugas, aprovechando el desorden huyó con los soldados. Durante todo el camino permaneció cerca de Matho; le traía comida, lo sostenía para bajar del caballo, y por la noche ponía un tapiz bajo su cabeza.

Matho acabó por convivir con el ver tanta solicitud, y a su vez contó al esclavo su vida.

Había nacido en el golfo de las Sirtes. Su padre le condujo en peregrinación al templo de Ammón. Después cazó elefantes en las selvas de los garamantes, y al cabo se alistó en las filas de los cartagineses. Le nombraron tetraera en la toma de Drepana. La República le debía cuatro caballos, y vittores medidas de trigo, y el sueldo de un invierno. Creía en los dioses y anhelaba morir en su patria.

Spendio le habló de sus viajes, de los pueblos y de los templos que había visto. Sabía hacer sandalias, chuzos, redes, domesticar animales feroces y cocer poscajos.

A veces, interrumpiéndose, lanzaba un ronco grito. El mulo de Matho aceleraba su marcha; los otros se apresuraban para seguirle, y sin cesar Spendio gritaba agi-

tado por su angustia. Se calmó por fin a la tarde del cuarto día.

Marchaban uno al lado del otro, a la derecha del ejército por la ladera de una colina; la llanura en lo fondo se prolongaba hasta confundirse con los vapores y sombras de la noche. Las líneas de los soldados que desfilaran a sus pies, producían ondulaciones en la sombra. De cuando en cuando pasaban por eminencias alumbradas por la luna, y entonces una chispa brotaba de la punta de las pieles, centelleaban los cascos durante un instante, y todo desaparecía para volver a aparecer continuamente. A lo lejos los robajos balaban al despertar, y algo de una dulzura inflata parecía bajar sobre la tierra.

GRAN TIENDA LOS CHICOS

Gran colección de abrigos para señora desde 30 pesetas.—Surtido especial en lanas y paños para señora.—Pañería para caballero y trajes á medida.—Edredones, peletería, terciopelos, mantas, franelas etcétera.

IMPORTANTE: Las alfombras para pisos y capas de los pirineos para señora se liquidan á mitad de precio.

Servicio de la Compañía Transatlántica DE BARCELONA

LÍNEAS DE CUBA Y MEJICO
El día 17 de Noviembre saldrá de Bilbao, el 20 de Santander y el 21 de La Coruña el vapor

REINA MARIA CRISTINA
directamente para la Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Costa firme y Pacífico, con trasbordo en la Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Combinaciones para el litoral de Cuba e Isla de Santo Domingo.

LÍNEA DE NEW YORK, CUBA Y MEJICO
El día 26 de Octubre saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz el vapor

ANTONIO LOPEZ
Va directamente para New York, Habana y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos, litorales de Cuba e Isla de Santo Domingo.

LÍNEA DE VENEZUELA-COLOMBIA
El día 11 de Noviembre saldrá de Barcelona, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz, el vapor

MONTEVIDEO
directamente para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanilla, Curaçao, Puerto Caballero y la Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en la Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos de retos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris, con trasbordo en la Habana. También carga para Maracaibo y Caracas; con trasbordo en Puerto Cabello, y para Trinidad, con trasbordo en Curaçao.

LÍNEA DE FILIPINAS
El día 22 de Octubre saldrá de Liverpool y el 24 de la Coruña el vapor

C. LOPEZ Y LOPEZ
directamente para Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia y Barcelona, de donde saldrá el 5 de Noviembre directamente para Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapur, y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de África, de la India, Java, Sumatra, China y Australia.

LÍNEA DE BUENOS AIRES
El día 2 de Noviembre saldrá de Barcelona, el 3 de Valencia, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz el vapor

P. de SATRÚSTEGUI
directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires. Los pasajeros de Galicia embarcarán en la Coruña el 31 de Octubre en un vapor de la Compañía á trasbordar en Cádiz.

LÍNEA DE CANARIAS
El día 17 de Noviembre saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante, el 20 de Cádiz, el vapor

MANUEL L. VILLAVARDE
directamente para Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de la Palma, y Santa Cruz de Tenerife, regresando á Barcelona por Cádiz, Alicante y Valencia.

LÍNEA DE FERNANDO POO
El día 25 de Noviembre de 1904 saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz el vapor para Fernando Poo, con escala en Casablanca, Mazagán y otros puertos de la costa occidental de África y Golfo de Guinea.

LÍNEA DE TÁNGER
Salidas de Cádiz: Lunes, Miércoles y Viernes.
Salidas de Tánger: Martes, Jueves y Sábados.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros, á quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas á familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servicios por líneas regulares. La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

AVISOS IMPORTANTES
Rebajas en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, con arreglo á lo establecido en la R. O. del Ministerio de Agricultura, Industria y Comercio y Obras públicas de 14 Abril 1904, publicada en la Gaceta de 22 del mismo mes.

Servicios comerciales—La sección que de estos Servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los Muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los Exportadores.

Informará en la Coruña la Agencia de la Compañía Transatlántica

"AURORA"

COMPANIA ANÓNIMA DE SEGUROS —BILBAO

CAPITAL: 20.000.000 DE PESETAS

Primas y condiciones las más ventajosas

SEGUROS MARITIMOS, INCENDIOS, VALORES, RENTAS VITALICIAS

Sub-dirección de la Coruña, D. Ramón C. Pousas.—Cantón Pequeño núm. 2

Papel viejo se vende en esta administración.

LÍNEA REGULAR DE VAJORES de Angelo Parodi fu B GENOVA

Servicio para Italia

Viajes rápidos.—Salidas fijas

Para GÉNOVA, LIORNA y NAPOLÉS, admitirá carga á fletes económicos y pasajeros de 1.ª y 3.ª clase, atracado á los nuevos muelles como de costumbre, el 7 de Noviembre el vapor

Vilfarreal

Capitán Sig Fossa.

También admite carga con conocimientos directos para los puertos del Adriático.

Consignatario y agente general D. Melitón Fernández, Cantón Pequeño, 12, baj

MADERAS ANTONIO JASPE CORUÑA

Fábrica y grandes almacenes (al lado de la estación del ferrocarril con empalme de vía á la general) de pino tea de América, pino rojo y blanco de Suecia y del país.

Talleres mecánicos de carpintería.

Entarimados, jambas y molduras á precios baratísimos.

Pídanse tarifas.

Norddeutscher Lloyd VAPORES CORREOS DEL LLOYD NORTE ALEMÁN DE BREMEN

SERVICIO á la Isla de Cuba

SALIDAS FIJAS DE LA CORUÑA EL 21 DE CADA MES

El 21 de Noviembre saldrá de la Coruña directamente en escala en ningún puerto para la Habana, Cienfuegos y Manzanillo el magnífico y rápido vapor correo alemán.

CRÉFELD

Admite carga y pasajeros de cámara y tercera clase para los puertos arriba mencionados.

Esta Compañía á la llegada de sus vapores á la Habana tiene como de costumbre vapores para conducir los pasajeros y el equipaje á tierra, libres de todo gasto.

Estos vapores construídos á propósito para el transporte de pasajeros, son los que tienen las mejores condiciones de todos los vapores que entran en este puerto para el pasaje de 3.ª clase, el que puede pasarse por toda la cubierta del barco dándoseles cama con ropa, pan fresco, vino á todas las comidas y asistencia médica gratis.

Estos vapores están dotados de luz eléctrica y llevan cocineros, camareros y camareras españolas para el cuidado del pasaje de 3.ª clase.

Para informes dirigirse á su consignatario en la Coruña D. Pablo Meyer.—Plaza de Mina.

Para informes dirigirse á su consignatario en la Coruña D. Pablo Meyer.—Plaza de Mina.

Para informes dirigirse á su consignatario en la Coruña D. Pablo Meyer.—Plaza de Mina.

Para informes dirigirse á su consignatario en la Coruña D. Pablo Meyer.—Plaza de Mina.

Para informes dirigirse á su consignatario en la Coruña D. Pablo Meyer.—Plaza de Mina.

Para informes dirigirse á su consignatario en la Coruña D. Pablo Meyer.—Plaza de Mina.

Para fiestas FAROLES-BENGALAS-SERPENTINAS GLOBOS GROTESCOS

variedad en figuras y tamaños

Gramophones

Inmenso surtido en discos

PAPELERÍA DE FERRER

61-REAL-61

El MAS fino y oloroso de los aceites DE OLIVA

ENVASADO EN BIDONES DE 10, 5 y 2 1/2 Kilos

EXIJASE LA MARCA REGISTRADA "LA GIRALDA"

De venta: Sociedad Cooperativa Militar y Civil

PEPTONINA Y TORTEGA

Para convalecientes y personas débiles, es el mejor tónico y nutritivo. Impetencias, malas digestiones, dolores de cabeza, jaquecas, bilis, etc., y en general en todos los desarreglos y molestias del cuerpo humano que provengan del funcionamiento irregular del estómago e intestinos.

Única marca registrada de producto en la Isla de Cuba. Garantizando dicho producto la firma de su propietario D. Miguel J. Marquez, puesta con tinta roja en la cartulina de su envoltura.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

Magnesia acreada sintética

INTRODUCCIÓN POR D. PERFECCIONADA EN 1890 por el farmacéutico Juan José Marquez

Esta magnesia es universalmente conocida por sus resultados en la curación inmediata de los ácidos del estómago, mareos en las navegaciones, retención en la orina, arena de la vejiga, estreñimiento, indigestiones, dolores de cabeza, jaquecas, bilis, etc., y en general en todos los desarreglos y molestias del cuerpo humano que provengan del funcionamiento irregular del estómago e intestinos.

Única marca registrada de producto en la Isla de Cuba. Garantizando dicho producto la firma de su propietario D. Miguel J. Marquez, puesta con tinta roja en la cartulina de su envoltura.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

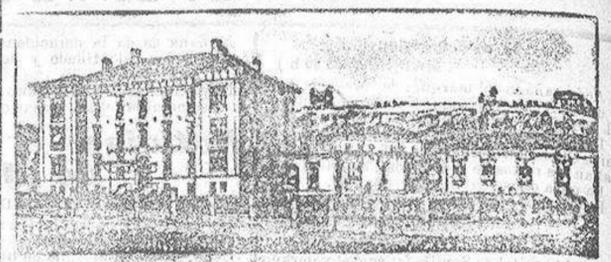
De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

De venta en todas las droguerías y farmacias acreditadas de España, y en esta ciudad en la droguería de Restanosa é Hijo, Real, 27.

Sanatorio quirúrgico del Doctor Madrazo SANTANDER



Por satisfacer todas las exigencias que la moderna cirugía reclama, hállase este centro colocado á la cabeza de los demás de su índole.

En él se tratan todo género de afecciones para cuya curación se haga necesaria la práctica de alguna operación; y para que de los beneficios de este establecimiento puedan disfrutar las diferentes clases sociales, se han dividido en tres clases, bajo los tipos siguientes: PRIMERA, 20 pesetas; SEGUNDA, 10 pesetas; TERCERA, 5 pesetas diarias, independientemente de la operación.

Su numerosa estadística (2.300 operaciones) garantiza los resultados, cada día más brillantes, que en él se obtienen.

NOTAS.—En las dos primeras clases puede el enfermo ir acompañado de un individuo de su familia ó por algún sirviente.

Las consultas se dirigen al Director que las contestará inmediatamente, sin exigir honorarios por ellas por cuantos antecedentes se pidan.

Todo pago se verificará precisamente, en la Administración del Sanatorio

MORETON

Acaba de recibir grandes surtidos de lámparas y pensamientos, desde un real en adelante para adorno de Nichos y Sepulturas.

MORETON

Acaba de recibir el surtido de lámparas cimiterias y adornos para nichos.

MORETON

Participa á su clientela que ya llegaron los verdaderos Filtros de Porcelana de Amianto, sistema Mallié, cuyo depósito único es en esta casa.

MORETON

Acaba de recibir un buen surtido de cocinas económicas francesas á garantía.

MORETON

Tiene un completo surtido de menaje, para casa.

MORETON

Recibió un variado surtido de camas de hierro y madera á precios de fábrica.

MORETON

Recibió un surtido de chanclos legítimos, americanos 1.ª calidad, que vende, os de caballero á 6 pesetas y los de señora á 5.

MORETON

Tiene muebles más baratos que nadie y admite encargos con dibujos á la vista, de los más modernos y precios sin competencia.

MORETON

Verde todos los artículos á precios justos, y el público puede estar seguro de que jamás saldrá engañado.

San Andrés, 23.

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

JARABE DE GIBERT

y Grajeas de Gibert

AFECCIONES SIFILÍTICAS VICIOS DE LA SANARE

Productos verdaderamente efectivos para el estómago y los intestinos.

Extiende las formas del D. GIBERT y BOUTIGNY, Farmacéuticos Prescritos por los primeros médicos. DESCUBRIDORES DE LAS INTUICIONES. AUGSBURG, MARIEN-LETTEN, PARIS.

Sobres comerciales á 5 pts

Hamburg Amerika Linie

SALIDAS MENSUALES

Vapores rápidos para la Habana y Veracruz

El 1.º de Noviembre saldrá de la Coruña para la Habana y Veracruz, sin escala en ningún otro puerto, el magnífico vapor de porte de 6.420 toneladas y 5.000 caballos de fuerza.

PRINZ JOAQUIN

Admite pasaje de 1.ª y 3.ª clase.

Tienen los buques de esta Empresa de Navegación, la mayor del mundo, todos los adelantos modernos, lujosas instalaciones para los pasajeros de primera, y para el pasaje de tercera clase cuentan con excepcionales comodidades.

Llevarán víveres y camareros españoles.

Para más informes dirigirse al agente general de la Compañía en la Coruña D. Eduardo de S. González Pezón.

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 213 de la calle del Orzán, darán razón, San Andrés 86, 3.º

SE VENDE la casa de nueva construcción, núm. 2